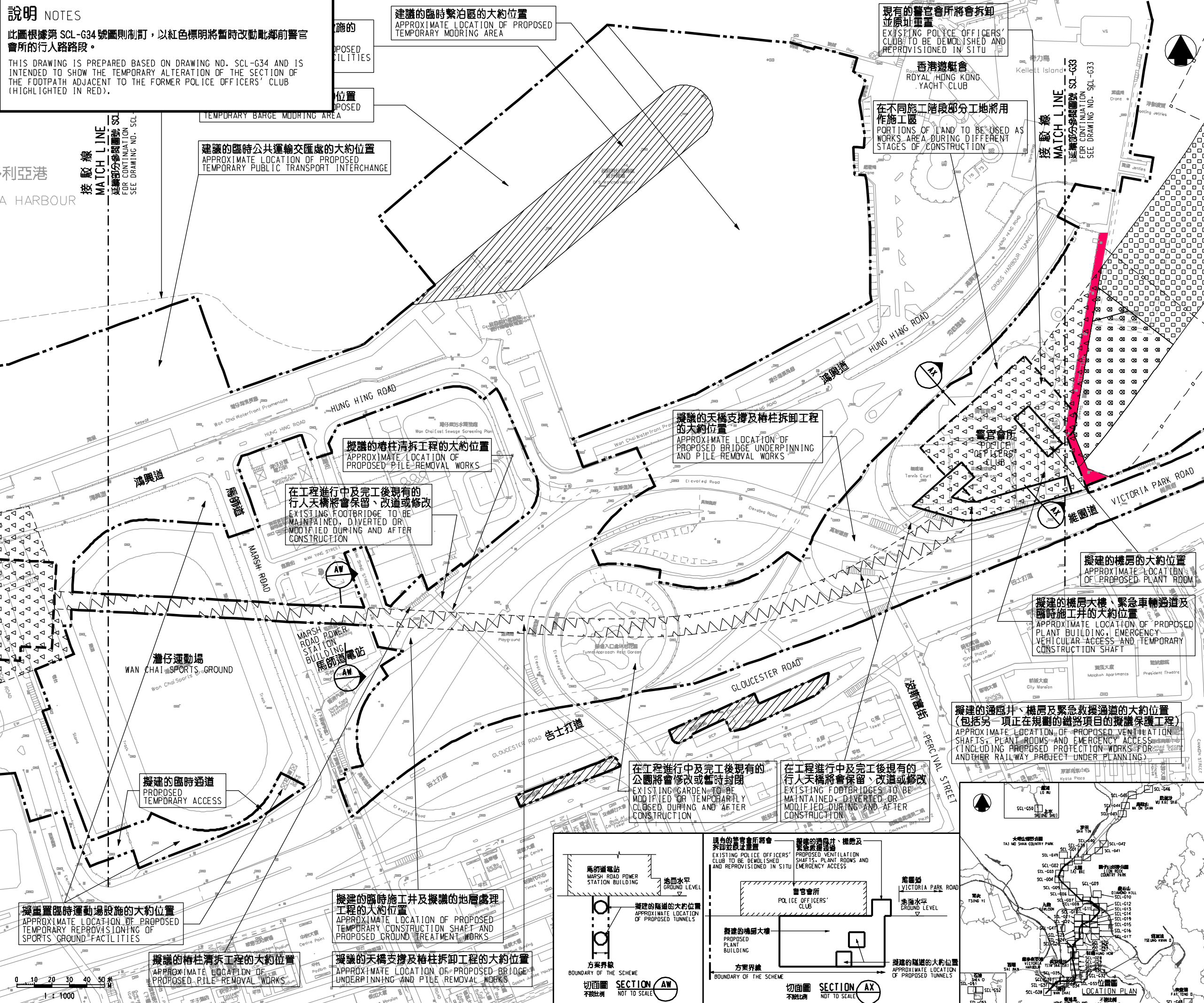


**說明 NOTES**

此圖根據第 SCL-G34 號圖則訂制，以紅色標明將暫時改動毗鄰前警官會所的行人路路段。  
THIS DRAWING IS PREPARED BASED ON DRAWING NO. SCL-G34 AND IS INTENDED TO SHOW THE TEMPORARY ALTERATION OF THE SECTION OF THE FOOTPATH ADJACENT TO THE FORMER POLICE OFFICERS' CLUB (HIGHLIGHTED IN RED).

接駁線  
MATCH LINE  
FOR CONTINUATION  
SEE DRAWING NO. SCL-G33

利亞港  
A HARBOUR

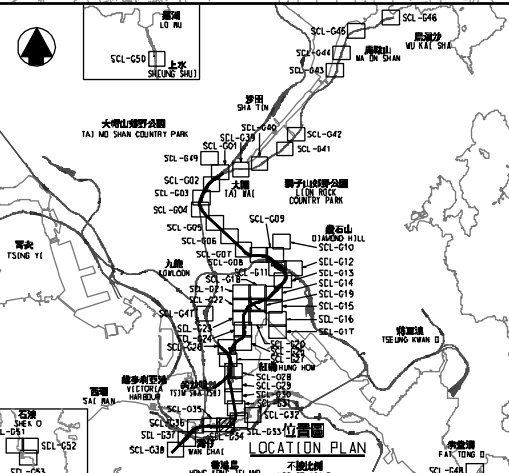
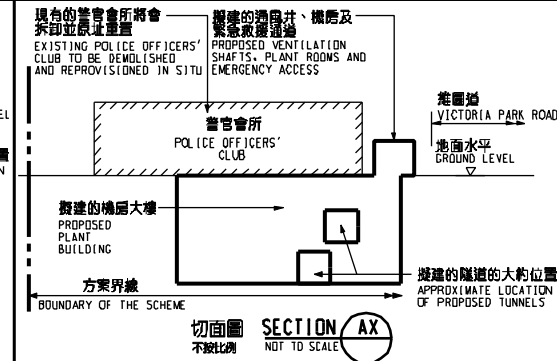
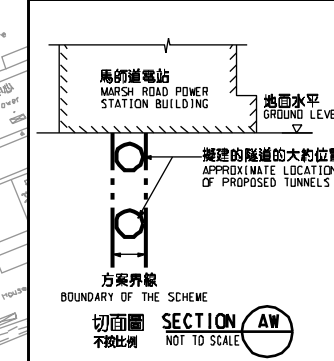


擬置臨時運動場設施的大約位置  
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED TEMPORARY REPROVISIONING OF SPORTS GROUND FACILITIES

擬置的樁柱清拆工程的大約位置  
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED PILE REMOVAL WORKS

擬置的樁柱清拆工程的大約位置  
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED PILE REMOVAL WORKS

擬置的天橋支撐及樁柱拆卸工程的大約位置  
APPROXIMATE LOCATION OF PROPOSED BRIDGE UNDERPINNING AND PILE REMOVAL WORKS



**圖例 LEGEND**

- 方案界線  
BOUNDARY OF THE SCHEME
- 擬置的鐵路車站及其他鐵路設施(地下)  
PROPOSED RAILWAY STATION AND OTHER RAILWAY FACILITIES (UNDERGROUND)
- 擬置的車站 / 車站入口 / 過風大樓 / 通風井 / 其他鐵路設施或永久建築物  
PROPOSED RAILWAY STATION/STATION ENTRANCES/VENTILATION BUILDINGS/VENTILATION SHAFTS/OTHER RAILWAY FACILITIES OR PERMANENT STRUCTURES
- 現有的車站及其他鐵路設施  
EXISTING STATION AND OTHER RAILWAY FACILITIES
- 擬置的鐵路或地層處理設施(地下)  
PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNEL (INCLUDING PROTECTION LAYER/ROCK ARMOUR) BY IMMERSED TUBE METHOD ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEABED (OVER OR UPON WHICH TEMPORARY RECLAMATION (FOR THE PURPOSE OF FORMING LAND) OR OTHER WORKS MAY BE CARRIED OUT)
- 擬置的鐵路或地層處理設施(地下)  
PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNEL BY CUT-AND-COVER METHOD (UNDERGROUND)
- 可能永久封閉的道路(包括行車道、行人徑及露天地方) WHICH MAY BE CLOSED PERMANENTLY
- 擬置地層處理的臨時工程  
PROPOSED TEMPORARY WORKS AREA FOR SITE FACILITIES
- 擬置政府前海岸或海床填海工程(非為形成土地)或其他工程  
(可能在其上進行填海工程(非為形成土地)或其他工程)  
PROPOSED TEMPORARY WORKS AREA FOR GOVERNMENT FORESHORE OR SEABED (OVER OR UPON WHICH TEMPORARY RECLAMATION (FOR THE PURPOSE OF FORMING LAND) OR OTHER WORKS MAY BE CARRIED OUT)
- 擬置的行人天橋 / 扶手電梯 / 升降機 / 樓梯  
PROPOSED FOOTBRIDGE/ESCALATOR/LIFT/STAIRCASE
- 擬置的有蓋行人通道  
PROPOSED COVERED WALKWAY
- 擬置政府前海岸或海床填海工程(非為形成土地)或其他工程  
(可能在其上進行填海工程(非為形成土地)或其他工程)  
PROPOSED TEMPORARY WORKS AREA FOR GOVERNMENT FORESHORE OR SEABED (OVER OR UPON WHICH TEMPORARY RECLAMATION (FOR THE PURPOSE OF FORMING LAND) OR OTHER WORKS MAY BE CARRIED OUT)
- 擬置政府前海岸或海床填海工程(非為形成土地)或其他工程  
(可能在其上進行填海工程(非為形成土地)或其他工程)  
PROTECTION LAYER/ROCK ARMOUR) BY IMMERSED TUBE METHOD ON GOVERNMENT FORESHORE OR SEABED (OVER OR UPON WHICH TEMPORARY RECLAMATION (FOR THE PURPOSE OF FORMING LAND) OR OTHER WORKS MAY BE CARRIED OUT)
- 擬置於保護結構的鐵路設施 / 隧道(地下)  
PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNEL(S) UNDERGROUND AT PROTECTION STRUCTURES
- 擬置於沙田至中環線及另一項正在規劃的鐵路項目(下列「另一項鐵路項目」)的鐵路設施(地下) / 車站 / 車站入口 / 過風大樓 / 通風井 / 其他鐵路設施或永久建築物(下列「鐵路項目」) / 擬置的鐵路或地層處理設施(地下)  
PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNEL(S) UNDERGROUND AT PROTECTION STRUCTURES
- 擬置的鐵路或地層處理設施(地下)  
PROPOSED RAILWAY FACILITIES/TUNNEL(S) UNDERGROUND AT PROTECTION STRUCTURES

**一般說明 GENERAL NOTES**  
1. 有關一般說明參閱圖號 SCL-G01.  
FOR GENERAL NOTES, REFER TO DRAWING NO. SCL-G01.

修訂表  
TABLE OF AMENDMENTS

修訂號	日期	修訂	修訂	修訂	說明
REV	DATE	BY	SUB	APP	DESCRIPTION

**SIGNED**  
8/9/2016  
發給日期 DATE OF ISSUE

圖則名稱 DRAWING TITLE  
**鐵路條例(第519章)**  
**沙田至中環線**  
**暫時改動毗鄰前警官會所的行人路**  
**路段**  
RAILWAYS ORDINANCE (CHAPTER 519)  
SHATIN TO CENTRAL LINK  
TEMPORARY ALTERATION OF A SECTION OF THE FOOTPATH ADJACENT TO THE FORMER POLICE OFFICERS' CLUB

圖號 DRAWING NO.  
**SCL/G34/0049/2**  
比例 SCALE  
1:1000 (A1)  
或前顯示  
AS SHOWN

**香港特別行政區政府**  
THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG  
SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION

**路政署**  
HIGHWAYS DEPARTMENT  
**鐵路拓展處**  
RAILWAY DEVELOPMENT OFFICE

Plot: 1/18/18/vb/pt/inter-plf  
Printed By: ftkko 09/09/2016 14:41:45  
Filename: x:\lombas\lombas\road closure\rev\web\SCL-G34-0049-2.dgn